Pobin The Bobbin

Two poets translated this poem.

Samuel Marshak. ***Kornei Chukovski.***

Барабек

Корней Чуковский

Робин-Бобин-Барабек

Скушал сорок

человек,
И корову, и быка,
И кривого мясника.

И телегу , и дугу,
И метлу, и кочергу.

Скушал церковь,
Скушал дом
И кузницу с кузнецом,

А потом и говорит;

« У меня живот болит !»

Робин- Бобин.

Самуил Маршак

- **Робин-Боббин**
- **Кое-как**
- **Подкрепился натощак;**
- **Съел теленка**
- **утром рано,**
- **Двух овечек и барана,**
- **Съел корову целиком**
- **И прилавок с мясником,**
- **Сотню жаворонков в тесте**
- **И коня с телегой вместе**
- **Пять церквей и колоколен-**
- **Да еще и недоволен !**